



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
GIANNINO CARUANA DEMAJO**

Seduta tal-21 ta' Jannar, 2010

Citazzjoni Numru. 909/2005

**Emanuel Caruana**

*versus*

***C. & F. Building Contractors Ltd, Schembri & Sons  
Ltd u Maltapost p.l.c.***

F'din il-kawża l-attur qiegħed jitlob id-danni li ġarrab għax igħid li, bi ħtija tal-konvenuti, žiemel tiegħu ndarab u miet wara li ġgarrfet l-istalla fejn kien jinżamm.

Dan iż-żiemel, li kien jismu Darim, kien jinżamm fi stalla li jsimha *Twilight Stable*. Kien imħarreġ biex itellaq fil-korsa tal-Marsa u spiss kien jirbaħ tigrjiet importanti. Fil-15 ta' Settembru 2004 il-konvenuti jew xi ħadd minnhom kienu qegħdin jagħmlu xogħlijiet ta' bini fi proprjetà tal-konvenuta *Maltapost Limited* li tiġi fuq l-istalel. Waqt li kienu qegħdin isiru dawn ix-xogħlijiet waqgħu xi planek fl-istalla u ż-żiemel indarab. Ftit xhur wara, fl-20 ta' Jannar tal-2005, iż-żiemel instab li kien qiegħed ibati minn *volvulus* fil-musrana u, billi kien muġuġħ u ma setax

jiddewwa, kien ewtanizzat; l-attur igħid li dan kien bi ħtija tal-ġrieħi li ġarrab fl-incident tal-15 ta' Settembru 2004.

L-attur għalhekk qiegħed jitlob illi l-qorti, wara li tgħid illi l-konvenuti jaħtu għall-incident, u li kien minħabba f'dan l-incident li ż-żiemel korra u miet, tillikwida d-danni u tikkundanna lill-konvenuti jew lil min minnhom jaħti, iħallsu d-danni hekk likwidati flimkien mal-ispejjeż, fosthom dawk ta' żewġ ittri interpellatorji.

Il-konvenuti kollha ressqu l-eċċezzjonijiet tagħhom li fihom ċaħdu r-responsabbiltà. Il-konvenuta *Maltapost p.l.c.* qalet ukoll illi ma hijiex kontradittur leġittimu għax hi ma għamlet ebda xogħlijiet iżda biss qabdet lil terzi biex jagħmlu x-xogħlijiet.

Din il-kawża ma hijiex dwar il-ħsara fl-istalla tal-attur iżda dwar il-mewt taż-żiemel. Ma huwiex kontestat li seħħ l-incident fl-istalla tal-attur, u ma huwiex kontestat ukoll illi dan l-incident seħħ minħabba xogħlijiet li kienu qegħdin isiru għall-konvenuta *Maltapost p.l.c.* mill-konvenuti l-oħra. Dakinhar tal-incident iż-żiemel reġa' fetaħ ġerħa qadima li kellu fis-sieq ta' wara tal-lemin.

L-esperti veterinarji xehdu illi ma hemm ebda rabta bejn il-ġerħa li ġarrab iż-żiemel fl-incident tal-istalla u l-brim filmusrana li wassal għall-mewt tiegħu f'it xhur wara; il-mewt seħħet għal raġunijiet li ma għandhom x'jaqsmu xejn mal-ġerħa. L-argument tal-attur – *post hoc ergo propter hoc* – ma huwiex imsaħħaħ mix-xieħda medika.

Fin-nuqqas ta' kull rabta bejn l-incident li seta' seħħ bi ħtija tal-konvenuti jew ta' xi wħud minnhom u l-mewt taż-żiemel, it-talba tal-attur biex il-konvenuti jagħmlu tajjeb għad-danni ma tistax tintlaqa'.

Lanqas ma jista' jingħad illi ngābet prova konkluziva illi fil-ftit xhur bejn Settembru tal-2004 u Jannar tal-2005 iż-żiemel naqas li jirbah xi tiġrijiet, u li jrebbaħ lil sidu premji sostanzjali, minħabba fil-ġerħa li ġarrab f'Settembru. Iż-żiemel ġà kellu ġerħa fl-istess post, u kien f'kull każ minħabba fl-età wasal fi tmiem il-karriera tiegħu bħala żiemel tat-tiġrija.

Il-qorti għalhekk taqta' l-kawża billi tiċħad it-talbiet tal-attur u tikkundannah iħallas l-ispejjeż tal-kawża.

Kopja Informali ta' Sentenza

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----